



大森故乡海滨公园 沙滩排球免费开放日

沙滩排球将免费开放。
沙滩排球等器材也将免费借出。



🕒 2024年10月1日(周二)、6日(周日)、22日(周二)
周二 1:00 pm ~ 7:00 pm
周日 10:00 am ~ 4:00 pm

📍 大森故乡海滨公园沙滩排球场
(大田区大森东 1-37-1)

🆓 免费

👤 根据情况可能会限制人数。

📄 不需申请

☎ 公益财团法人 大田区体育协会

☎ 03-5748-5400

FAX 03-6410-6955

E-mail : info@sports-ota.or.jp



区民体育节

为了增加区民对体育的兴趣和理解，提高大家参与活动的意愿，我们将在区内各地举办各种体育和娱乐活动。

🕒 2024年10月14日(周一·节假日)

📍 区内的体育设施、公园、学校等

🆓 免费

📄 原则上无需事先申请。但也有部分需要事先申请。

📄 详情请浏览主页。

☎ 公益财团法人 大田区体育协会

☎ 03-5748-5400 FAX 03-6410-6955

E-mail : info@sports-ota.or.jp



■ 补充定额减税的给付金（调整给付金）的简介

定额减税已于6月开始。对于预估纳税额低于定额减税额的居民，区政府将把差额部分补足给付。需要申请才能领取。

- 对象：预估所得税或个人住民税所得分摊额低于定额减税额的居民。
- 支付金额：针对所得税及个人住民税所得分摊额，分别计算出无法完全定额减税的金额，将两者合计并按1万日元单位补足后支付。

※ 详情请阅览本区主页。

📄 符合条件的区民将收到区政府发送的“确认书”，请回复确认书和所需的附加文件。

☎ 调整给付金呼叫中心
☎ 0120-785-804



■ 请遵守“自行车安全使用五则”

- ① 以在车道骑乘为原则，左侧通行
以在步道骑乘为例外，行人优先
- ② 在交叉路口应遵守交通信号、暂时停止并确认安全
- ③ 夜间应点亮车灯
- ④ 禁止饮酒后骑乘
- ⑤ 应戴安全头盔

☎ 都市基础管理课
☎ 03-5744-1315
FAX 03-5744-1527



© Ota City

■ 关于自行车等的停放、撤除等

即使是短暂时间也请利用自行车停放处。

根据条例，请大家不要在大田区的公共场所（道路、公园、站前广场等自行车停放处以外的场所）停放自行车。

根据条例，大田区已将站前的部分地区划为禁止停放区域，区域内的自行车会被定期撤除。被撤除的自行车会送到保管所保管30天。保管期限过后，自行车会被进行报废处理，请特别注意。遵守规则和礼仪，创造一个没有乱停自行车的安全城市吧。

☎ 都市基础管理课
☎ 03-5744-1390
FAX 03-5744-1527

（禁止放置自行车等）



（停放自行车等保管所）



■ 2025 年 4 月起保育园的入园申请和咨询

【认可保育园的入园申请】

● 对象

监护人因工作（或求职中）、疾病、分娩、介护・看护、就学等原因，家里有无法接受保育照顾的孩子様

● 必要的文件发放

2025 年度版的“入园申请指南”和申请所需的表单将于 9 月 25 日（周三）开始在申请处发放。

外国籍人士需确认在留资格。

● 假日受理

11 月 3 日（周日）9:00 am 至 4:00 pm，将在申请处受理。

🕒 2024 年 10 月 1 日（周二）～
11 月 29 日（周五）

📍 保育服务课 保育利用支援担当
（大田区蒲田 5-13-14
3 楼 21 号窗口）

📄 请携带所需文件到申请处

☎ 03-5744-1280
FAX 03-5744-1715



© Ota City

■ 针对升入大学等的奖学金学生招募

无论是给付型还是借贷型奖学金，申请人都需要受到由居住在大田区一年以上的监护人抚养。
详情请咨询。

🕒 9 月上旬至 11 月上旬

📁 给付型

150,000 日元（入学前一次性支付）

📁 借贷型 国公立：每月 35,000 日元以内
私立：每月 44,000 日元以内

📞 福利管理课

☎ 03-5744-1245
FAX 03-5744-1520



■ 为了预防结核，请通过健康检查接受胸部 X 线检查。

结核是由结核菌进入体内引起的疾病。

近年来，外国出生的年轻患者人数有所增加。

20-29 岁的新发患者中，75% 为外国出生的患者。

为了早期发现，请定期接受胸部 X 线检查。

如果有持续 2 周以上的咳嗽、痰、发热等症状，请到医疗机构就诊。

详情请浏览主页。

📞 感染症对策课 感染症对策担当

☎ 03-4446-2643
FAX 03-5744-1524



■ 日语演示

各位学日语的外国人，想不想通过照片或视频等方式，用日语表达自己的感受呢？

◆ 应征者的母语不得为日语，且需符合下列任一条件

- 在大田区居住
- 在大田区上学
- 在大田区工作

◆ 演讲时间为每人 5 分钟左右。

◆ 下列为演讲主题的示例。

- 在日本或大田区的生活感受
- 对日本喜欢或不喜欢的事物
- 日本与母国的不同之处
- 来日本想做的事
- 在日本感到困扰的事（希望日本人协助的事）等



🕒 2024 年 11 月 17 日（周日）
1:30 pm ~ 4:30 pm

📍 大田国际交流中心（Minto Ota）
（大田区蒲田 4-16-8 2 楼）

🆓 免费

👤 10 人

📖 详情请确认主页。

☎ 一般财团法人 国际都市大田协会

☎ 03-6410-7981

FAX 03-6410-7982

E-mail : mail@ota-goca.or.jp



■ 羽田机场“SORANOHI”（天空之日）活动 2024

为了让大家更亲近机场，我们将举办纪念“SORANOHI”（天空之日）的活动。

您可以体验由航空业等各公司提供的各种企划。

请借此机会与家人或朋友一起光临羽田机场。

🕒 2024 年 9 月 28 日（周六）10:00 am ~ 4:00 pm

📍 · 羽田机场 第 1、2、3 旅客航站楼
· HANEDA AIRPORT GARDEN
（大田区羽田机场 2-7-1）

🆓 入场免费

👤 入场无限制

🏭 产业振兴课 产业振兴担当

☎ 03-5744-1322

FAX 03-6424-8233

E-mail : kanko@city.ota.tokyo.jp



© Ota City

这份信息报每年发行 8 次。在图书馆、儿童馆、特别办事处等大田区的设施、JR 蒲田、大森、京急杂色等区内的车站发放。

发行 大田区国际都市·多文化共生推进课

地址 邮编 144-0052 大田区蒲田 4-16-8 2 楼

大田国际交流中心（Minto Ota）内

☎ 03-5744-1227 FAX 03-5744-1323

▼ 提供给外国人的信息
（可应对 131 种语言）



▼ 多语言
咨询窗口



可查看过期刊物 ▶

